

**OZNÁMENIE o čase a mieste konania referenda /  
ÉRTESÍTÉS a helyi népszavazás időpontjáról és helyszínéről**

Podľa §11a ods. 9 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení, v znení neskorších predpisov, v nadväznosti na §16, Všeobecne záväzného nariadenia č. .... obce ....., ktorým sa ustanovujú podrobnosti o organizácii miestneho referenda Vám oznamujeme, že / *A Tt. 369/1990 sz., a községi önkormányzatokról szóló törvény 9. bekezdésének 11a § és későbbi módosításai, illetve ..... község, a helyi népszavazások szervezéséről szóló ..... sz. önkormányzati rendelete értelmében értesítjük Önt, hogy*

1. referendum sa vykoná na základe uznesenia schváleného obecným zastupiteľstvom dňa ..... ktorým sa vyhlásilo miestne referendum / *a község képviselőtestülete által ..... elfogadott határozat alapján helyi népszavazást tartunk, amelyre*

2. Otázka predkladaná na rozhodnutie / *A helyi népszavazás tárgyát képező kérdés így hangzik:*

3. Miestom konania referenda podľa Vášho trvalého pobytu je miestnosť na hlasovanie, ktorá sa nachádza / *A helyi népszavazás helyszíne az a szavazóhelyiség, ahová Ön az állandó lakhelye alapján tartozik, ez az Ön esetében*

..... v okrsku č. .... sz. választóközvetben

Meno a priezvisko / Családi és utónév: .....

Adresa trvalého bydliska / Állandó lakhely: .....

4. Spôsob úpravy hlasovacieho lístka: **v príslušnom rámcčku značkou „X“ sa vyznačí odpoveď - áno alebo nie** / *A szavazólap kitöltésének módja: a megfelelő keretben „X“-szel bejelölni az igen vagy a nem választ.*

**Upozornenie / Figyelmeztetés:**

Oprávnenny občan je povinný preukázať sa pred hlasovaním občianskym preukazom / *A szavazásra jogosult polgár a szavazás előtt köteles magát személyi igazolvánnyal igazolni.*

V ..... -ban/ben, dňa ..... -án/én

.....  
podpis starostu a odtlačok pečiatky obce /  
*a polgármester aláírása és a község körbélyegzője*